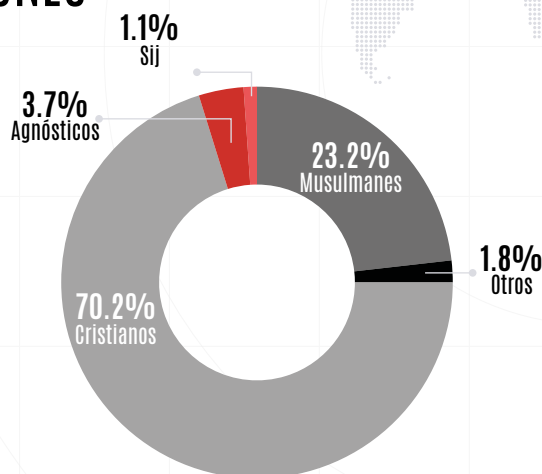




CHIPRE

RELIGIONES



MARCO LEGAL SOBRE LIBERTAD RELIGIOSA Y SU APLICACIÓN EFECTIVA

El artículo 18 de la Constitución de la República de Chipre garantiza la libertad de religión¹. La discriminación religiosa está prohibida por este artículo, que también salvaguarda el derecho de los individuos a profesar su fe, celebrar el culto, enseñar y practicar u observar su religión, individual o colectivamente, en público y en privado. Estos derechos solo pueden ser limitados o restringidos en aras de la seguridad nacional, el orden constitucional, la salud pública, la seguridad, la moral o la protección de los derechos y libertades civiles. El mismo artículo de la Constitución especifica que todas las religiones son libres e iguales ante la ley, siempre y cuando sus doctrinas o ritos no sean secretos. Además, garantiza el derecho del individuo a cambiar de religión y prohíbe el uso de cualquier tipo de coacción para conseguir que una persona cambie de religión o para impedir que lo haga.

El artículo 110 de la Constitución garantiza derechos exclusivos sobre sus asuntos internos y sus propiedades a la Iglesia autocéfala ortodoxa griega de Chipre y al Vakf, una institución musulmana. También prohíbe los actos legislativos, ejecutivos o de cualquier otra naturaleza que

contravengan o interfieran con la Iglesia ortodoxa o el Vakf².

Estas instituciones, además de otras confesiones constitucionalmente reconocidas (católicos maronitas, ortodoxos armenios y católicos romanos) gozan de exención de impuestos y reciben subvenciones y ayudas económicas del Gobierno.

Los grupos religiosos no reconocidos en la Constitución se pueden registrar como organizaciones sin ánimo de lucro y pueden solicitar exenciones de impuestos. Sin embargo, este estatus no les da derecho a recibir ninguna ayuda económica de las instituciones del Gobierno³.

El servicio militar es obligatorio en la República de Chipre. Los objetores de conciencia por motivos religiosos pueden quedar exentos del servicio militar activo o del servicio como reservista de la guardia nacional pero tienen que realizar un servicio alternativo⁴.

El artículo 19 de la Constitución garantiza que todo individuo tiene libertad de palabra y de cualquier forma de expresión. No obstante, conforme al artículo 141-142 del Código Penal chipriota, la ofensa deliberada contra los sentimientos religiosos de una persona constituye delito

penal. Además, la publicación de libros, panfletos, cartas o artículos en revistas y periódicos con la intención de humillar a una religión o insultar a quienes creen en ella, se considera delito menor y se sanciona conforme a la ley⁵.

INCIDENTES Y EVOLUCIÓN

Un aspecto esencial del complicado panorama étnico y religioso de Chipre es el hecho de que Chipre esté dividido en dos desde 1974, la parte sur de la isla controlada por el Gobierno de la República de Chipre y la parte norte administrada por los turcochipriotas que proclamaron la República Turca del Norte de Chipre.

La división provocó la huida de los grecochipriotas (mayoritariamente cristianos ortodoxos) hacia el sur y que los turcochipriotas musulmanes se refugiaron en el norte. Esta división también separó las comunidades de los dos lados e impidió el acceso a importantes lugares religiosos, entre ellos la mezquita Hala Sultan Tekke en el sur y el monasterio de San Bernabé en el norte.

En 2019 se registraron algunos incidentes que dificultaron el acceso a las mezquitas. Según el imam Shakir Alemdar, representante de los muftíes de Chipre, el Departamento de Antigüedades cerró la gran mezquita de Limassol para restaurarla sin informar a la comunidad islámica sobre el calendario y la naturaleza de las obras. También denunció que los guardias de seguridad del Departamento de Antigüedades, encargado de la mezquita Hala Sultan Tekke, se habían negado a permitir que los no musulmanes asistieran a las oraciones de los viernes, a pesar de ser invitados por el imam. En todos los casos se responsabilizaba a fallos en la comunicación⁶. Aunque el imam Alemdar criticó el hecho de que Hala Sultan Tekke esté gestionado por el Departamento de Antigüedades, algo que considera que es una violación de la libertad religiosa garantizada por la Unión Europea, también subrayó que Chipre puede considerarse un ejemplo de respeto religioso mutuo al decir: «Es una gran ventaja para un país miembro de la Unión Europea que Chipre tenga esta percepción del islam»⁷.

El deseo de solidaridad interreligiosa quedó confirmado cuando los líderes religiosos de Chipre publicaron unas declaraciones condenando el ataque a la mezquita Köprülü en Limassol el 1 de junio de 2020, en la que arrojaron un cóctel molotov e hicieron pintadas racistas contra el islam y los inmigrantes. Los líderes religiosos afirmaron:

«Estamos en contra de toda acción que intente dañar el carácter multicultural de Chipre que todos nosotros estamos luchando por mantener»⁸.

Desde que en 2019 Turquía enviara buques de prospección de gas natural a la costa de Chipre, se ha producido una escalada en las tensiones entre Chipre, la Unión Europea y Ankara. En octubre de 2020, el político chipriota abiertamente proturco Ersin Tatar fue elegido líder de los turcochipriotas. Muchos turcochipriotas están preocupados porque el creciente conservadurismo fomentado por el actual Gobierno turco erosione su forma de vida a través de la construcción de mezquitas y la promoción de la educación religiosa islámica⁹.

El norte de Chipre apareció en un informe británico sobre la persecución a los cristianos en el mundo, encargado por el secretario de Asuntos Exteriores Jeremy Hunt. El documento elaborado por el obispo de Truro, Philip Mounstephen, y publicado en mayo de 2019, apuntaba que está enormemente restringido el acceso a antiguas iglesias ortodoxas y maronitas de la zona para celebrar el culto. El informe subrayaba que son muy pocas las iglesias en las que se permite celebrar de forma regular el servicio dominical y denunciaba la vigilancia invasiva que ejerce la policía y el hecho de que en ocasiones haya interrumpido los servicios sin previo aviso y haya expulsado a la congregación. Además, se ha permitido que muchas iglesias y cementerios antiguos caigan en el abandono, hayan sido objeto de actos vandálicos o se hayan utilizado para otros usos¹⁰.

Durante 2020, a causa de la pandemia de COVID-19, se impusieron restricciones en el territorio de la República de Chipre que afectaron a la manifestación religiosa y al culto. También se impidió a los fieles, tanto cristianos como musulmanes, cruzar la Línea Verde que separa las dos partes de la isla para visitar sus templos y sus lugares de culto. Después de estas restricciones, y como gesto de buena voluntad y respeto, en junio de 2020 varios musulmanes turcochipriotas rezaron en la tumba del apóstol Bernabé, patrón de Chipre, ya que los cristianos no podían acudir a visitar el monasterio situado en el norte de Chipre de la forma habitual¹¹.

Durante las fiestas de Semana Santa y Navidad se impusieron normas estrictas. Se permitió realizar los servicios de la Iglesia y otras formas de culto religioso en los lugares religiosos sin asistencia de público, pero retransmitidos por internet. Para las ceremonias religiosas (bo-

das, bautizos, funerales) solo se permitió una asistencia de un máximo de 10 personas¹². Sin embargo, algunos clérigos no cumplieron la ley plenamente. El caso más significativo de incumplimiento se produjo en una iglesia de Peristerona en la que el obispo ortodoxo de Morphou, el metropolitano Neófitos de la Iglesia de Chipre, celebró una misa el Domingo de Ramos con público. La policía decidió investigar el caso¹³. El obispo Neófitos también se negó a prohibir a los fieles asistir a los servicios cuando el Gobierno volvió a imponer normas más restrictivas sobre el número de fieles en diciembre de 2020.

El arzobispo Crisóstomo II de Chipre intentó obtener permiso para suavizar las restricciones impuestas a los fieles para las celebraciones navideñas, pero el presidente Nicos Anastasiades se negó a abandonar las medidas en vigor contra la COVID-19¹⁴.

FUTURO DE LA LIBERTAD RELIGIOSA

Los factores étnicos y religiosos presentes en el conflicto chipriota han allanado el camino para que actores externos promuevan sus programas políticos y económicos.

Una importante cuestión económica que paraliza cualquier progreso a la hora de resolver el conflicto de Chipre es el reciente descubrimiento de ricos yacimientos de gas en una zona del mar altamente conflictiva que afecta a los Gobiernos de Chipre, Grecia, Turquía, Siria, Líbano, Israel y Egipto, además de a los intereses de muchas empresas occidentales del sector energético¹⁵.

En el período que se estudia en este informe se ha vivido en la región un ambiente de confrontación alimentado por un acercamiento más activo hacia los turcochipriotas de la política externa de Turquía que ha utilizado el elemento religioso¹⁶.

A pesar de la situación política, los dirigentes religiosos han seguido uniéndose para desarrollar iniciativas de reconciliación y paz. En junio de 2020, los líderes religiosos de Chipre se reunieron bajo los auspicios de la Embajada de Suecia para celebrar el 10º aniversario de la Vía Religiosa para el Proceso de Paz de Chipre (RTCYPP, por sus siglas en inglés). Durante la reunión con el ministro sueco de Asuntos Exteriores, expresaron su compromiso de colaboración y protección de la libertad religiosa en Chipre¹⁷.

NOTAS / FUENTES

- 1 Cyprus's Constitution of 1960 with Amendments through 2013, Constitute Project. [En línea]. Recuperado de: https://www.constituteproject.org/Constitution/Cyprus_2013.pdf?lang=en (Consulta: 13 de enero de 2021).
- 2 Cyprus's Constitution of 1960 with Amendments through 2013, op. cit.
- 3 Humanists International, «Cyprus», en The Freedom of Thought Report. [En línea]. Recuperado de: <https://fot.humanists.international/countries/asia-western-asia/cyprus/> (Consulta: 13 de enero de 2021).
- 4 Depto. de Estado de Estados Unidos. Oficina de Libertad Religiosa Internacional, «Cyprus», en 2019 Report on International Religious Freedom. [En línea]. Recuperado de: <https://www.state.gov/reports/2019-report-on-international-religious-freedom/cyprus/> (Consulta: 14 de enero de 2021).
- 5 International Press Institute, «Media Laws Database Cyprus». [En línea]. Recuperado de: <http://legaldb.freemedia.at/legal-database/cyprus/> (Consulta: 14 de enero de 2021).
- 6 Depto. de Estado de Estados Unidos. Oficina de Libertad Religiosa Internacional, «Cyprus», en 2019 Report on International Religious Freedom. [En línea]. Recuperado de: <https://www.state.gov/reports/2019-report-on-international-religious-freedom/cyprus/> (Consulta: 14 de enero de 2021).
- 7 «Cyprus imam revives island's historic Islamic sites», en France24, 16 de abril de 2020. [En línea]. Recuperado de: <https://www.france24.com/en/20200416-cyprus-imam-revives-island-s-historic-islamic-sites> (Consulta: 13 de enero de 2021).
- 8 Oficina de la Vía Religiosa del Proceso de Paz de Chipre, Archivos mensuales, junio de 2020. [En línea]. Recuperado de: <http://www.religioustrack.com/2020/06/> (Consulta: 13 de enero de 2021)
- 9 Weise, Z. «Turkish Cypriots fear being part of Erdoğan's "pious generation"», en Politico, 2 de octubre de 2018. [En línea]. Recuperado de: <https://www.politico.eu/article/turkish-cypriots-fear-recep-tayyip-erdogan-pious-generation-islam-mosque/> (Consulta: 27 de febrero de 2021)
- 10 National Federation of Cypriots in the UK, «FCO report highlights Christian persecution in the occupied northern Cyprus», 3 de mayo de 2019. [En línea]. Recuperado de: <https://cypriotfederation.org.uk/2019/05/uk-report-highlights-cypriot-christians-persecution-in-the-occupied-north/> (Consulta: 16 de enero de 2021)
- 11 Oficina de la Vía Religiosa del Proceso de Paz de Chipre, Archivos mensuales, 16 de junio de 2020. [En línea]. Recuperado de: <http://www.religioustrack.com/2020/06/>, (Consulta: 13 de enero de 2021).
- 12 «CYPRUS», en COVID-19 Health System Response Monitor. [En línea]. Recuperado de: <https://www.covid19healthsystem.org/countries/cyprus/livinghit.aspx?Section=1.2%20Physical%20distancing&Type=Section> (Consulta: 18 de enero de 2021).
- 13 Psyllides, George, «Coronavirus: Police investigating defiant Morphou bishop for holding mass», en Cyprus Mail, 13 de abril de 2020. [En línea]. Recuperado de: <https://cyprus-mail.com/2020/04/13/coronavirus-morphou-bishop-says-if-virus-doesnt-kill-people-theyll-die-from-something-else/> (Consulta: 14 de enero de 2021).
- 14 «Archbishop Chrysostomos II of Cyprus pleads for Christmas church services», en Greek City Times, 22 de diciembre de 2020. [En línea]. Recuperado de: <https://greekcitytimes.com/2020/12/22/archbishop-cyprus-christmas-services/> (Consulta: 14 de enero de 2021).
- 15 «Gas fields and tensions in the eastern Mediterranean», en Euractiv with AFP, 26 de octubre de 2020. [En línea]. Recuperado de: <https://www.euractiv.com/section/energy-environment/news/gas-fields-and-tensions-in-the-eastern-mediterranean/> (Consulta: 18 de enero de 2021).
- 16 Palacios, Xavier, «Policy Paper – Conflict in Cyprus: Religion, Ethnicity and Natural Gas Pipelines», en Vocal Europe, 24 de octubre de 2018. [En línea]. Recuperado de: <https://www.vocaleurope.eu/policy-paper-conflict-in-cyprus-religion-ethnicity-and-natural-gas-pipelines/> (Consulta: 13 de enero de 2021).
- 17 Oficina de la Vía Religiosa del Proceso de Paz de Chipre, «Archivos mensuales», 16 de junio de 2020. [En línea]. Recuperado de: <http://www.religioustrack.com/2020/06/> (Consulta: 13 de enero de 2021).